

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 91 (1973)  
**Heft:** 30: SIA-Heft, Nr. 7/1973

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 20.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**neu**

**FIAT**  
**B-Serie**  
**noch stärker**  
**noch schneller**  
**noch besser**



**FL 10B/1500I/115 DIN-PS**

(bisher 1250 l) (bisher 102 DIN-PS)

**FL 14B/2000I/150 DIN-PS**

(bisher 1720 l) (bisher 140 DIN-PS)

Robert Aebi AG  
Postfach, 8023 Zürich  
Telefon 01/23 17 50

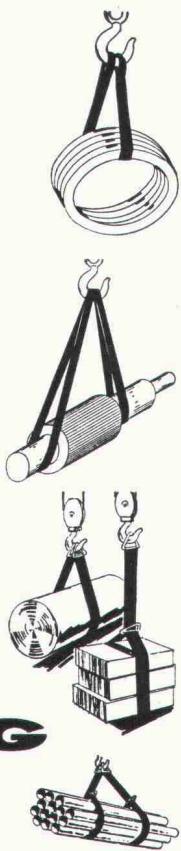
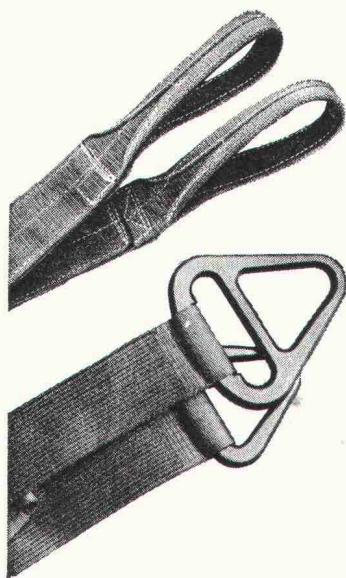
**Robert Aebi**

FIAT-Regionalvertretungen:  
H. Fankhauser, Baumaschinen  
3645 Gwatt/Thun, Tel. 033/36 35 41

W. Görg AG, Baumaschinen  
7302 Mastrils  
Tel. 081/51 27 84

**RISS**

**HICKORY-Hebegurten**



 **RISS AG**

**Drahtseil- und Kettenwerk**  
Querstrasse 19, Telefon 01 / 71 23 30  
**8105 Regensdorf/Zürich**

## **Revolution im Grabenaushub**

durch die führenden, weltbekannten USA Davis Trencher und Cleveland Trencher. Für Pipelines, Drainage, Kabelgräben, Fundamente, Schächte, Wasserleitungen, militärische Zwecke usw.



Davis gräbt an Traversen (bis 20%) senkrechte Gräben durch hydraulisch kippbaren Oberteil. Davis gräbt an Hängen bis zu 100%. Hydraulische Tiefloßel mit 5 oder 8 Tonnen Reisskraft, für Spezialeinsatz (2,5 bis 3,4 m Tiefe). Hydraulischer Dozer zum Zudecken und planieren der Gräben. **Davis Trencher:** 9 Modelle. Grabbreiten: 5–70 cm, Grabtiefen bis 230 cm, Grabgeschwindigkeit: bis 540 m/h. Preis Fr. 6200.– bis ca. Fr. 145.000.–. Zubehör: Tiefloßel, Dozer, Lader, Bohrgerät, usw. **Cleveland Trencher:** 13 Modelle und 2 Backfiller und Tamper. Grabbreiten: 25 cm bis 1,5 m (verstellbares Rad, bis 1,8 m, Krone bis 6 m breit). Grabgeschwindigkeit: bis 44 m/min. Preise ab Fr. 79.000.– bis ca. Fr. 490.000.–. Verkauf und Vermietung durch:

**INTRAVEND AG**  
Postfach 8048 Zürich Tel 051 62 88 22 Telex 54 289

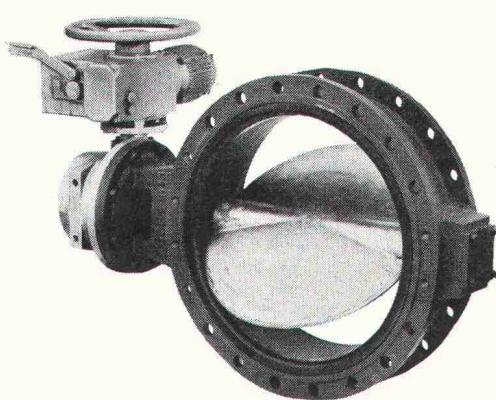
**Tuchschen+Türen**

Stahl  
Chromnickelstahl  
Leichtmetall  
Kunststoff

Gebr. Tuchschen AG  
Bahnhofplatz  
8500 Frauenfeld  
Schaffhauserstr. 34  
8006 Zürich



**Absperr-, Drossel- und Regulierorgane  
für Wasser, Gas, Luft und andere flüssige  
und gasförmige Medien**



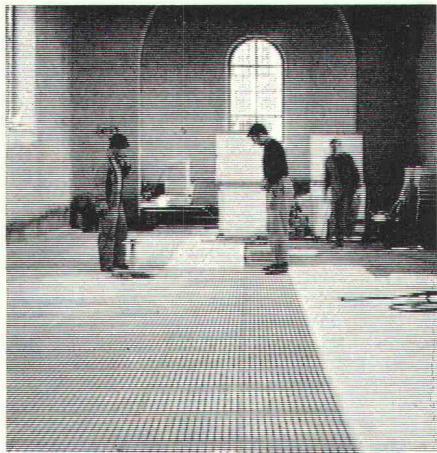
**EURO  
VALVE**

Absperr- und Regulierklappen  
automatische Niveauregler  
automatische Druckregler  
Druckschlag-Verhinderungsklappen

Kugelhähne  
Sicherheitsarmaturen  
für Gasversorgungsnetze

**MASCHINENFABRIK  
SIDLER STALDER AG  
6274 ESCHENBACH LU**

**SISTAG**  
Telefon 041 89 18 75



**Reimers** Electric-Floor-Fussboden-Speicherheizung, **Eswa**-Flächenheizung, Wärmekabel, Metall- und Kachelspeicher, Blockspeicher, Klimageräte und -truhen, Direktheizgeräte, Steuergeräte usw.

Profitieren Sie von unserer langjährigen Erfahrung. Verlangen Sie Prospekte oder unverbindliche Offerten.

**electric**  
AG Brugg

Klima- und Elektroheizungen  
5200 Brugg Telefon 056 / 41 47 22



# Was unternimmt Ihr Berufsverband für die Verwirklichung der zweiten Säule?

Der Verband bietet an: HEUTE NOCH eine Risiko-/Sparversicherung mit der Möglichkeit, ein **Ein-kaufskapital bei guter Verzinsung** zu bilden — nebst einer **hohen Risikoversicherung**.

AB MORGEN die **autonome Pensionskasse** der technischen Verbände, deren Leistungen in der Branche wegweisend sein werden — die **gemeinsame Pensionskasse SIA STV BSA FSAI**.

Ihr Berufsverband nimmt Ihnen somit die Sorge um die Verwirklichung der zweiten Säule ab — Sie können sich noch dringenderen Problemen widmen.

Wünschen Sie weitere Informationen?  
Telefonieren Sie unserer Geschäftsstelle!

Bärenplatz 2  
3000 Bern  
Tel. 031 / 22 03 82

## Pensionskasse SIA STV BSA FSAI

**Raumklimageräte**  
**kühlen, heizen, befeuchten, entfeuchten,**  
**belüften, entstauben.**

Für alle Räume in Alt- und Neubauten

**Autofrigor**

AUTOFRIGOR AG 8052 ZÜRICH  
Schaffhauserstrasse 473  
Telefon 051/48 15 55  
Telex 54 956



**Aufzugtreppe**  
**Grösste Vorteile**  
**auf kleinstem Raum**  
 Mod. 1 75/150  
 Mod. 3 70/130  
 (evtl. 65/120)

**Feldmann + Co. AG, Holzbau**  
**3250 Lyss BE** Telefon 032 / 84 11 84

**PIERRE**  
**CHAPUISAT** ingénieur  
**LAUSANNE**

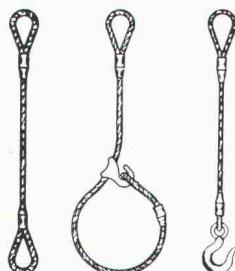
Entreprise générale  
 de travaux publics

Bâtiment  
 Béton armé — Ponts  
 Tous travaux souterrains  
 Etudes et devis

**Alle Drahtseile und**  
**hochfesten Ketten**  
**Grad 80 sofort ab Lager**



**Für Ihre Sicherheit**



**RISS AG** Drahtseil- und Kettenwerk  
 8105 REGENSDORF, Querstrasse 19, **01-71 23 30**

## **WACKER** **Innenvibratoren**

mit Y-Systemtechnik:  
 austauschbar dank elektrischer  
 Kupplung, abrollende Unwucht,  
 Ölschmierung. Hohe Ver-  
 dichtungsleistung. 42 Volt  
 Schutzspannung, SEV-geprüft.



**— für jede Aufgabe eine gute Lösung**

MBA, 8600 Dübendorf  
 Tel. 01 85 00 21

Die **Dachfolie**, die sich durchsetzt! Sie war von Anfang an dabei und hat sich seit über 10 Jahren bewährt.

1972 waren es über 85 000 m<sup>2</sup> Flachdächer in der Schweiz mit

# **Benefol**<sup>®</sup>

Einfache, zeitsparende, lose Verlegetechnik. Verlangen Sie Unterlagen durch:

**Intermanufaktur AG**

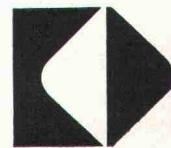
Postfach

**8027 Zürich**

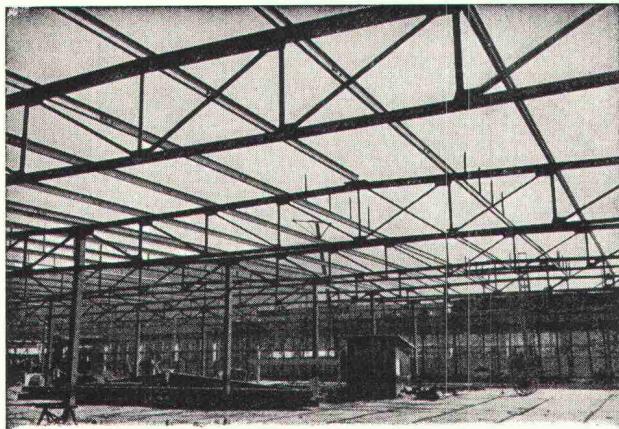
Bodmerstrasse 14

Telefon 01 / 25 59 30 / 31

Ein Produkt der  
 J.H. Benecke GmbH  
 D-3001 Vinnhorst



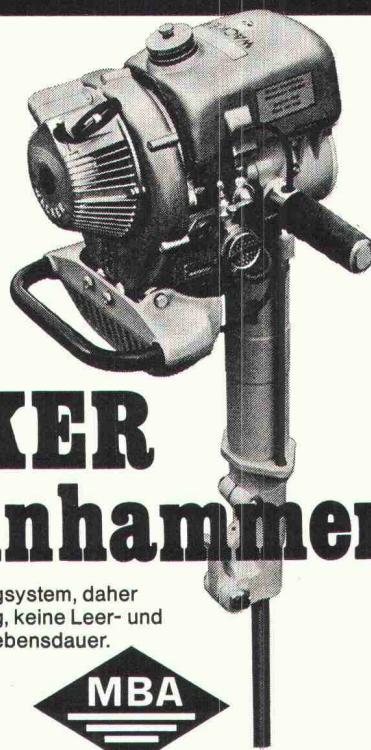
R



## Preiswerk & Esser

Stahlbau Metallbau  
Apparatebau Druckluftentfeuchtung  
Schönaustrasse 10  
Postfach, 4021 Basel  
Telephon 061 33 07 60

## MBA Kurz-Information



## WACKER Benzinhammer

Neu: Luftpolster-Schlagsystem, daher  
gedämpfter Rückschlag, keine Leer- und  
Prellschläge, längere Lebensdauer.



– für jede Aufgabe eine gute Lösung

MBA, 8600 Dübendorf  
Tel. 01 85 00 21

**FEUER-  
FESTE  
ERZEUG-  
NISSE**  
aus Schamotte  
Sillimanit, Korund  
Karborundum  
Leichtqualitäten  
Säurebeständige  
Erzeugnisse

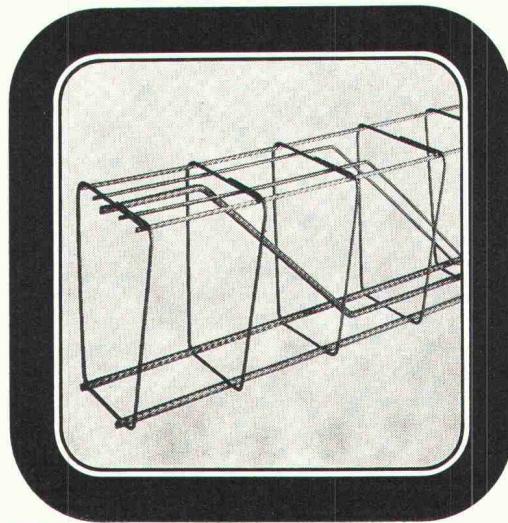
Steinzeug-  
Bodenplatten



**TONWERK LAUSEN AG**

**Balken-Armierung**  
ein fi-Rista-Element

**Armature pour poutres**  
un élément fi-Rista



Drahtwerke/Tréfileries  
Fischer AG  
CH-5734 Reinach AG

**FISCHER AG REINACH**

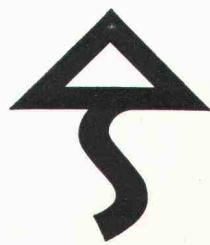
# Norm - Türen

montiert und unmontiert, mit oder ohne Stahlzargen.

Folienbeläge aller Art. Mobile Trennwände.

Beachten: Türfälze ummantelt.

Prospekte verlangen!



## Theodor Schlatter & Co. A.G.

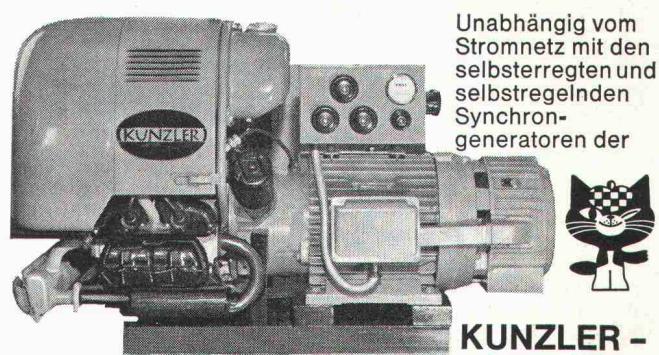
9000 St. Gallen, Wassergasse 24, Telefon 071 / 22 74 01

*Ernst.*

### URINALANLAGEN

ohne Wasserspülung, geruchlos

F. Ernst, Ing. AG, Zürich 3, Weststrasse 52  
Tel. 33 60 66/35 36 55



Unabhängig vom Stromnetz mit den selbsterregten und selbstregelnden Synchron-generatoren der

**KUNZLER -**  
Stromerzeuger

**kamag**

8952 Schlieren-Zürich  
Zürcherstrasse 137  
Tel. 01/98 92 88

1,5–200 kVA,  
220 oder 380 Volt  
oder komb. Benzin-  
oder Dieselmotoren

«Hishi-Nami»

## PVC-Wellplatten

|   |                         |                         |
|---|-------------------------|-------------------------|
| Typ 32 E — kleinwellig 32/9 mm                    |                         |                         |
| 1— 20 m <sup>2</sup>                              | Fr. 13.—/m <sup>2</sup> | Fr. 8.20/m <sup>2</sup> |
| 21—100 m <sup>2</sup>                             | Fr. 8.70/m <sup>2</sup> | Fr. 7.70/m <sup>2</sup> |
| 501—1000 m <sup>2</sup><br>ab 1000 m <sup>2</sup> |                         |                         |
|   |                         | Fr. 7.20/m <sup>2</sup> |

Typ 76 E — grosswellig 76/18 mm. Aufschlag: Fr. 1.50/m<sup>2</sup> auf obige Preise.

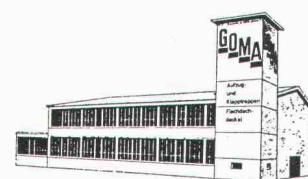
Plattenbreite: 660 mm. Diverse Längen von 1500 bis 6000 mm ab Lager lieferbar. Glasklare Ausführung. 85 Prozent Lichtdurchlässigkeit, daher speziell geeignet für alle Arten Ueberdachungen, z. B. Lagerhallen, Gewächshäuser, Lichtbänder usw.

Für farbige Wellplatten und flache, drahtverstärkte PVC-Platten verlangen Sie Spezialangebot.

Wir stellen Ihnen gerne Unterlagen und Ausfallmuster zu.  
Alleinverkauf für die Schweiz:

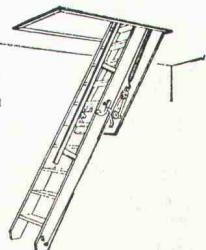
**bacher**

Bacher AG, Abt. Gewächshausbau, 4153 Reinach BL  
Telefon 061 / 76 10 10



**GOMA**

Aufzugs-  
Schiebe- und  
Klapptreppen



Marcel Matter

Klotenerstrasse 43  
Tel. 01 817 80 41

8153 Rümlang

Wehntalerstr. 17 8057 Zürich 01 26 16 14



100 Jahre

**Schaffroth & Späti AG**

Asphalt- und Bodenbeläge

**8403 Winterthur**

Telefon 052 / 29 71 21

Gegründet 1872

Flachdachbeläge jeder Art

Gussasphalt für Isolationen und Strassen

Nacophalt-Hartgussasphaltböden

Linolith-Industriebodenbeläge  
seit 50 Jahren bewährt

Zimmerli-Hartbetonböden

für Autogaragen, Rampen usw.

**REPOXIT-Kunstharzböden**

in diversen Farben, 2 bis 7 mm stark

# Stellen- und Gelegenheits-Anzeigen

## Tarif

|   |  |                                |
|---|--|--------------------------------|
| 1/1 Seite 185 x 259 mm Fr. 670.—                | 1/4 Seite 185 x 60 mm<br>90 x 128 mm Fr. 168.— | 1/12 Seite 90 x 40 mm Fr. 56.— |
| 1/2 Seite 185 x 128 mm<br>90 x 259 mm Fr. 335.— | 1/6 Seite 185 x 40 mm<br>90 x 84 mm Fr. 112.—  | 1/16 Seite 90 x 28 mm Fr. 42.— |
| 1/3 Seite 185 x 84 mm Fr. 224.—                 | 1/8 Seite 185 x 28 mm<br>90 x 60 mm Fr. 84.—   | 1/24 Seite 90 x 18 mm Fr. 28.— |

Ermässigte Preise  
ohne Rabatt  
für  
Wiederholungen

Chiffregebühr Fr. 4.—, Ausland Fr. 6.—  
Stellengesuche werden nur noch schriftlich entgegengenommen.  
Anzeigenschluss: Mittwoch der Vorwoche, 10 Uhr.  
Sofern drucktechnisch möglich, kann der Anzeigenschluss bis Donnerstag der Vorwoche, 10 Uhr, verlängert werden.

**IVA AG für internationale Werbung, 8035 Zürich**  
Beckenhofstrasse 16, Tel. 01 / 26 97 40, PC 80-32735

Für Stellensuchende empfehlen wir ein 3-Monats-Abonnement auf die Schweiz. Bauzeitung (Fr. 30.—, Ausl. Fr. 33.—, rund 13 Hefte)

## Hotelzimmer- und Appartementmöblierung

wie Einbauschränke, Klappbetten, Couch, Umsbaumöbel, liefern wir Ihnen zu sehr günstigen Konditionen. Anfragen bitte an:

**Pac-Möbel AG, 8404 Winterthur**  
Rudolf-Diesel-Strasse 25  
Telefon 052 / 29 54 34, intern 23

## Günstige Occasionen!

### Doppelwellen-Zwangsmischer Fabr. BHS-Sonthofen

Typ 1500/1000 = 1 m<sup>3</sup> Fertigbeton  
Typ 3000/2000 = 2 m<sup>3</sup> Fertigbeton

komplett mit Antrieb, einbaufertig, im Werk generalüberholt, sämtliche Verschleissteile neu!  
Wir planen und übernehmen den Einbau dieser Mischer oder den Umbau Ihrer Anlage.

**AUTOMATION AG**  
8105 Regensdorf, Telefon 01 / 71 58 56

# GöhnerBauten

Unsere Planstelle hat die Aufgabe, Konstruktion und Kosten im Dienste des Bauherrn zu optimieren. Zur Ergänzung dieses Teams suchen wir einen qualifizierten

## Baufachmann für Kostenplanung

Wenn Sie gute Zusammenarbeit mit selbständiger Aufgabe suchen, möchten wir Sie gerne kennenlernen. Wir haben gleitende Arbeitszeit und ein Personalrestaurant im Hause. Weitere Auskünfte erteilt Ihnen gerne unser Personalchef.

## Ernst Göhner AG

Neubauten, Generalunternehmung, Elementbau  
Hegibachstr. 47, Postfach, 8032 Zürich, Tel. 01-535800

# GöhnerBauten



## Flughafen-Immobilien-Gesellschaft

Die FIG ist Bauherrin der meisten Hochbauten auf dem Flughafen Zürich. Im Zuge der 3. Bauetappe ist zur Zeit der Flughof 2 mit Fingerdock, Parkhäusern, Frachtgebäude usw. im Entstehen begriffen. Zur Bewältigung dieser immensen Aufgaben suchen wir zusätzlich einen fachlich ausgewiesenen

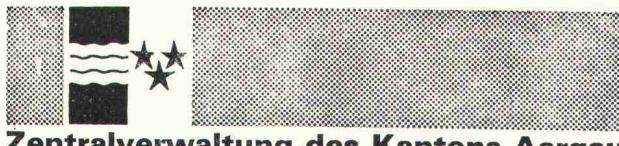
## Bauleiter

Ihm wird ein bestimmter Bauabschnitt zur selbständigen Betreuung zugewiesen.

Die Arbeit ist vielseitig, aber auch sehr komplex. Sie verlangt Selbständigkeit und Erfahrung.

Von Bewerbern mit dem nötigen Rüstzeug erwarten wir eine kurze Offerte mit den üblichen Unterlagen oder eine erste telefonische Kontaktnahme.

**FLUGHAFEN-IMMOBILIEN-GESELLSCHAFT**  
Personaldienst, 8058 Zürich-Flughafen  
Telefon 01 / 813 01 61, intern 2371



## Zentralverwaltung des Kantons Aargau

### SEKTION STRUKTURVERBESSERUNGEN

Wir suchen

### dipl. Kulturingenieur ETH

mit abgeschlossenem Studium, praktischer Erfahrung und eventuellem Patent als Ingenieur-Geometer.

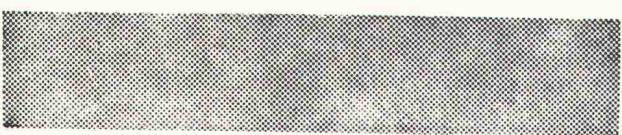
Der Aufgabenbereich umfasst die Betreuung von landwirtschaftlichen Strukturverbesserungsmassnahmen im Rahmen der kantonalen Raumplanung und des kantonalen Landwirtschaftsleitbildes. Besondere Bedeutung kommt hier den Gesamtregulierungen und den strassenbaubedingten Teilregulierungen zu.

Wenn Sie gerne selbstständig und initiativ arbeiten, koordinieren und auch leiten, bitten wir Sie um Ihre Bewerbung. Einen Stellenantritt sehen wir nach Vereinbarung im Herbst dieses Jahres.

Weitere Auskünfte erteilt gerne:

#### Kantonaler Kulturingenieur

5001 Aarau, Kyburgerstrasse 15  
Telefon 064 / 21 15 94



## Tiefbauamt des Kantons Schaffhausen

**Umweltschutz** wird heute grossgeschrieben! Für äusserst interessante und vielseitige Arbeiten auf diesem Gebiet stellt das kantonale Tiefbauamt Schaffhausen, Abteilung Gewässerschutz und Umweltschutz, einen

### Ingenieur-Techniker

ein.

Diese Stelle ist vor allem für Bewerber geeignet, denen es Freude macht, abwechslungsreiche Arbeiten bei sehr grosser Selbstständigkeit zu erledigen.

Wir bitten Sie um einen unverbindlichen Anruf (Tel. 053 / 8 17 77, int. 303 oder 327), bei dem wir Sie über alle weiteren Fragen orientieren werden.

Der Kantoningenieur



### Renovieren statt Demolieren

Unsere Inseratwerbung für Altbaumerneuerung hat uns viele neue Aufträge gebracht, jedoch keine weiteren

### Bauführer/Bauleiter

Wir beschäftigen zurzeit einen kleineren Stab von Mitarbeitern in unserer aus der Spezialabteilung der Maxinorm AG entstandenen neuen Firma Unirenova AG. Dies reicht uns aber nicht aus, wenn wir die vielen interessanten Anfragen und Aufträge alle bearbeiten wollen. Wir möchten also unser zukunftsgerichtetes Unternehmen weiter ausbauen.

Wenn Sie sich schon einmal mit Umbauten und Renovationen befasst haben, wissen Sie, dass hohe Anforderungen an Organisationstalent und Fachkenntnisse gestellt werden. Mehrjährige Erfahrungen also, vorwiegend im Wohnungsbau, sind notwendige Voraussetzungen.

Das Salär entspricht der verantwortungsvollen Position und wird Ihren Leistungen angepasst. Nebst Erfolgsbeteiligung und Aufstiegsmöglichkeiten bieten wir Ihnen in jeder Beziehung vorzügliche Anstellungsbedingungen. Bitte schreiben oder telefonieren Sie uns.

Telefon 01 / 93 16 18, intern 20

**UNIRENOVA AG, ZÜRICH**  
8050 Zürich, Jungholzstrasse 43

### Was wir unter einem «Baustellen-Koordinator» verstehen?

Einen tüchtigen Bauzeichner/Bauführer, möglichst mit einigen Jahren Berufspraxis und etwas Italienischkenntnissen.

### Was wir einem Baustellen-Koordinator bieten?

Vieles! — Aber darüber möchten wir gerne mit Ihnen persönlich sprechen. Rufen Sie bitte an, wenn Sie Interesse an selbstständiger Tätigkeit haben. Verlangen Sie Herrn G. Ulmann, Telefon intern 4212.

Personalabteilung

Postfach 8021 Zürich  
Telefon 01 29 28 11



**SCHWEIZERISCHE  
KREDITANSTALT**

BC/042

# Bon für Sauna-Dokumentation

Senden an  
Ch. Rossi + Co AG  
Allmendstr. 9-11  
8700 Küsnacht  
Tel. 051/901755

Wir wünschen  
 Ihre komplette Sauna-Dokumentation  
 unverbindliche Beratung

Unsere Anschrift:



Ingenieurbüro am Bodensee sucht zur Ergänzung des Mitarbeiterstabs

## Tiefbauzeichner(in)

## Eisenbetonzeichner(in)

Bewerber, die Interesse an einer abwechslungsreichen Tätigkeit auf den verschiedenen Fachgebieten des Ingenieurwesens haben und gerne in einem jüngeren Team mitarbeiten möchten, melden sich beim

Ingenieurbüro J. Moggi, dipl. Bauingenieur ETH  
8590 Romanshorn/Kreuzlingen, Grünastrasse 1

Für die Betreuung verschiedener interessanter Bauvorhaben wie Hallenbäder, Wohn- und Hotelbauten suchen wir in leitende Stellung einen neuen

## Arch.-Techniker HTL

Neben den fachlichen Qualifikationen schätzen wir vor allem Führungseigenschaften sowie eine aufgeschlossene, kollegiale Zusammenarbeit. Gutes Salär; bei Eignung auch Erfolgsbeteiligung.

H. P. Menn, dipl. Architekt BSA/SIA  
7000 Chur, Bahnhofstrasse 14, Telefon 081 / 22 66 80

## Interessieren Sie sich für Wasser? Haben Sie Flair für Installationstechnik und Materialprüfung?

Dann haben wir einen in der Schweiz einmaligen Job für Sie:

## Leiter des Wasserinstallations-Prüflabors des SVGW

Dieses Wasserinstallations-Prüflabor wird vom Schweizerischen Verein von Gas- und Wasserfachmännern (SVGW) neu aufgebaut. Entsprechende Normen werden zur Zeit von einer Kommission ausgearbeitet.

### Ihr Aufgabenkreis:

- Aufbau eines modernen Labors
- Prüfen von Armaturen und Geräten der Wasserversorgung sowie wasserbrauchender Apparate
- Abfassen der Prüfberichte
- Mitarbeit beim Aufbau und der Erweiterung der Richtlinien
- Durchführung gewisser Entwicklungsarbeiten
- Führen von zwei oder drei Mitarbeitern, die im Laufe 1974 sukzessive eingestellt werden

Es handelt sich um einen verantwortungsvollen, selbständigen Posten. Sie sind direkt dem Abteilungsleiter Wasser unterstellt. Eine Sachverständigenkommission steht Ihnen zur Seite.

Das Labor umfasst im wesentlichen folgende Prüfstände: Reservoir-, Netzdruck- und Hochdruckprüfstand, Universalmesswand, Vakkumanlage, elektrischer Messstand, Schallmesslabor sowie diverse klei-

nere Einrichtungen zur Prüfung von Armaturen und Installationsmaterialien verschiedenster Art.

Der Baubeginn des Labors ist auf Anfang Oktober vorgesehen. Es wäre gut, wenn Sie Ihre Stelle auf diesen Termin antreten könnten; sollte dies nicht möglich sein, ist auch Eintritt nach Vereinbarung möglich.

Für diesen Job käme ein dipl. Ingenieur oder Sanitärfachmann mit gleichwertiger Ausbildung in Frage. Sie sollten ebenso praxisbezogen wie wissenschaftlich exakt arbeiten können. Deutsch- und Französischkenntnisse sind unerlässlich.

Selbstverständlich wird der Posten entsprechend der Verantwortung honoriert; die Sozialleistungen des SVGW sind überdurchschnittlich. Der Arbeitsplatz befindet sich beim Bahnhof Enge (Tram Nr. 7/10/13). Telefonische Auskünfte erteilt Ihnen gerne unser Herr Pitsch.

Ihre Bewerbungen senden Sie bitte mit den üblichen Unterlagen an:

**Schweizerischer Verein von Gas- und Wasserfachmännern**  
8002 Zürich, Grütlistrasse 44, Telefon 01 / 36 56 37

### DR. STAUDACHER & SIEGENTHALER AG

Dipl. Bauingenieure SIA ASIC

8006 Zürich      3007 Bern  
Blümisalpstr. 68      Mayweg 4  
Tel. 01 269610      Tel. 031 453772

8401 Winterthur  
Römerstr. 18  
Tel. 052 239521

Für die Bearbeitung interessanter Aufträge suchen wir

## Bauingenieur ETH Ingenieur-Techniker HTL Eisenbeton- und Tiefbauzeichner

Moderne Organisation, Leistungslohn, Personalfürsorge, Investitionsgenossenschaft Gewinnbeteiligung

**Wir suchen**

## **Hochbauzeichner**

**für Mitarbeit an Ausführung und Durchführung interessanter Bauvorhaben (Schulhausbau — Kommunalbau — Siedlungsbau). Ihr Interesse an gestalterischen, theoretischen und konstruktiven Problemen werden wir entsprechend honorieren. Gerne erwarten wir Ihre Anfrage und hoffen, Sie bald als neues Mitglied unserer Gruppe zu begrüßen.**

**Urs Burkhard + Adrian Meyer + Max Steiger  
Architekten SIA/SWB  
Dammstrasse 7, 5400 Baden  
Telefon 056 / 22 86 44**

# **GöhnerBauten**

**In unsere Architekturabteilung für Projektierung und Ausführungsplanbearbeitung suchen wir eine**

## **TECHNISCHE ZEICHNERIN**

**Gründliche Einarbeitung in das interessante Aufgabengebiet wird zugesichert.**

**Dauerstelle, fortschrittliche Anstellungsbedingungen, gleitende Arbeitszeit, Pensionskasse, Personalrestaurant.**

**Eintritt nach Uebereinkunft.**

**Bitte wenden Sie sich an den Personalchef der**

## **ERNST GÖHNER AG**

**Neubauten, Generalunternehmung  
Hegibachstr. 47, Postfach, 8032 Zürich  
Telefon 01/53 58 00**

# **GöhnerBauten**



**Unsere Tochtergesellschaft, die ALESA ALUSUISSE ENGINEERING AG in Zürich-Altstetten, projektiert und realisiert Industrieanlagen, Ueberbauungen sowie sämtliche Infrastrukturen usw. in der Schweiz und im Ausland.**

**Bedingt durch den zunehmenden Aufgaben- und Arbeitsumfang der Sparte «Hoch- und Tiefbau» suchen wir:**

## **2 Hochbauzeichner-Konstrukteure**

**welche Interesse für die Planung und Detailbearbeitung von Wohn- und Feriensiedlungen mit vorfabrizierten Elementen und Aluminiumsystemen haben, aber auch an allgemeinen Hochbauarbeiten im Industriebau und bei Vorprojekten mitwirken möchten. Nach erfolgreicher Einarbeit wäre die Versetzung zu einer örtlichen Bauleitung im In- oder Ausland möglich.**

## **2 Eisenbetonzeichner-Konstrukteure**

**für die Erstellung von Schalungs- und Armierungsplänen für Aluminiumhütten, Press- und Walzwerke, Silos, Kraftwerk-, Wasser- und Abwasserreinigungsanlagen, Brücken usw. Diese Aufgabe umfasst selbständiges, konstruktives Arbeiten mit den projektierenden Ingenieuren. Baustellenbesuche zur Kontrolle und Abnahme von Armierungen sind mit dieser Tätigkeit verbunden.**

## **1 Sanitärzeichner-Konstrukteur**

**wenn möglich auch mit Heizungserfahrung. Nach gründlicher Einarbeit würde ihm Gelegenheit geboten, seine Aufgaben weitgehend selbständig zu erledigen. Diese Tätigkeit erfordert Baustellenbesuche im In- und Ausland.**

**Weitere Auskünfte über das betreffende Arbeitsgebiet und die Anstellungsbedingungen geben wir Ihnen gerne anlässlich einer persönlichen Besprechung. Wir bitten Sie, sich telefonisch oder schriftlich an unseren Personaldienst zu wenden.**

**SCHWEIZERISCHE ALUMINIUM AG      Buckhauserstrasse 11      8048 Zürich      Telefon 01 / 54 80 80**

Kommen Sie zu uns als

## Hochbauzeichner(in)

Wenn Sie es schätzen, in einem jungen Team zu arbeiten, würde es uns freuen, Sie kennenzulernen zu dürfen, damit wir uns über die vakante Stelle unterhalten können.

Telefonieren Sie doch unserem Herrn Matter.

Er wird Sie über Ihren Einsatz bei uns sehr gerne orientieren.

**Horta Systembau AG Aarau**  
Rombachtali 29, 5022 Rombach  
Tel. 064 / 24 53 44, intern 26

# Horta

Wir sind ein mittelgrosses, gut eingeführtes Ingenieurbüro in Basel mit anspruchsvollen und abwechslungsreichen Aufträgen und suchen einen

### **dipl. Bauingenieur**

für die statische und konstruktive Bearbeitung von bedeutenden

### **Brückenprojekten**

Es handelt sich um eine ausbaufähige, direkt der Geschäftsleitung unterstellte, verantwortungsvolle Position.

Wir bieten fortschrittliche Anstellungsbedingungen und gut ausgebauten Sozialleistungen.

Unterbreiten Sie uns bitte Ihre Bewerbung, die diskret behandelt wird, unter Chiffre 203-990402, Publicitas, 4001 Basel.

### **VERSICHERUNGSPROBLEME**

Sachverständige Beratung in sämtlichen Versicherungsfragen für alle Ingenieure, Architekten und selbständige Bauführer.

Bitte verlangen Sie eine unverbindliche Besprechung. Unsere langjährige Erfahrung auf dem Gebiet der Versicherungen könnte Ihnen nützlich sein.

### **U. OETIKER, GENERALAGENTUR**

8039 Zürich 2, Beethovenstrasse 43  
Telefon 01 / 36 21 40 oder 01 / 36 20 92

## In unserem Baugeschäft sind Sie Ihr eigener Herr!

Wir beschäftigen 2500 Mitarbeiter und produzieren in erster Linie Stahl. In unserem Werk und in unseren Liegenschaften wird aber stets irgendwo gebaut, seien es kleinere Neu- und Umbauten, seien es reine Unterhaltsarbeiten. Soweit möglich erledigen wir diese Arbeiten mit unseren eigenen Leuten, nötigenfalls ziehen wir Fremdfirmen zu. Wir verfügen über zwei Meisterbereiche: die Maurerei mit Gärtnerei und die Schreinerei mit Malerei, **insgesamt etwa 60 Leute**.

Zur Ergänzung des Kaders unseres Baubetriebs suchen wir Sie als

### Baufachmann

**Ihre Aufgaben und Ihre Stellung:** Organisieren der Unterhaltsarbeiten aller Art, selbstständiges Durchführen kleiner Bauaufgaben, Leiten der genannten Meisterbereiche, Verkehr mit fremden Baufirmen. Sie sind dem Chef unserer Baubetriebe direkt unterstellt.

**Ihr Werdegang:** so, dass Sie die oben dargelegten Aufgaben zweckmäßig, kostengerecht und wirtschaftlich und vor allem selbstständig erledigen können. Ihr Idealalter ist zwischen 30 und 45.

Setzen Sie sich doch ganz unverbindlich mit unserem Personalchef Angestellte, Herrn Bisel, schriftlich oder telefonisch (041 / 50 55 33) in Verbindung.

**Wir freuen uns auf Sie.**



AG DER VON MOOS'SCHEN EISENWERKE  
LUZERN

### BAUBRANCHE

Für ein bekanntes Unternehmen der Baubranche (Sektor **Mobile Trennwände**) suchen wir einen erfahrenen Verkäufer, der als

### Verkaufsberater

die Region Zürich und Ostschweiz betreuen möchte.

- Wenn Sie Verkaufserfahrung in der Baubranche besitzen und sich über gute Ergebnisse ausweisen können
- wenn Sie befähigt sind, mit Architekten, Bauherren, Generalunternehmern zu verhandeln und umfangreiche, wichtige Verträge abzuschliessen
- wenn Sie die Erfolge einer selbständigen, unab hängigen, verantwortungsvollen Tätigkeit schätzen
- wenn Sie zwischen 30 und 40 Jahren jung sind

**dann sollten Sie uns schreiben.**

Unser Auftraggeber offeriert Ihnen

- ein hohes Fixum
- die Möglichkeit, Ihr Einkommen durch einen Umsatzbonus erheblich zu steigern
- Krankenversicherung und Pensionskasse
- eine zukunftsreiche Position mit ungewöhnlichen Entwicklungsmöglichkeiten

Bitte melden Sie sich recht bald bei:

**Personalberatung Dr. Emil Greber**

**Löwenstr. 11 CH - 8001 Zürich/Schweiz Tel. 01 / 27 84 32**



Wir suchen einen jungen

## dipl. Bauingenieur ETH

### Aufgaben:

- selbständige Bearbeitung anspruchsvoller Bauvorhaben mit Einsatz von Computerprogrammen
- Devisbearbeitung
- Baukontrollen
- Führen von Verhandlungen

### Anforderungen:

- abgeschlossenes Hochschulstudium
- gute Statikkenntnisse
- 3 bis 5 Jahre Praxis

### Wir bieten:

- selbständige Tätigkeit
- fortschrittliche Arbeitsbedingungen (guten Lohn, Personalfürsorge, Arbeitsplatz in neuem Bankgebäude)
- bei Eignung Mitbeteiligung

Setzen Sie sich mit uns in Verbindung. Vielleicht entspricht unser Angebot Ihren Wünschen.

**Ingenieurbüro Rudolf Berger**  
3612 Steffisburg, Glockentalstrasse 6  
Telefon Geschäft 033 / 37 43 33  
Telefon privat 033 / 37 39 58

Zur Betreuung interessanter Ueberbauungen (Ein- und Mehrfamilienhäuser) suchen wir einen gutausgewiesenen

## Bauführer

Wir setzen praktische Erfahrung in Architekturbüro oder Generalunternehmung voraus.

Unsere Anstellungsbedingungen und Sozialleistungen sind sehr fortschrittlich.

Verlangen Sie unverbindlich unsere Informationsschrift für neue Mitarbeiter.

**HAUS + HERD**  
3360 Herzogenbuchsee Tel. 063 5 2731

Telefon 063 / 5 29 40 ab 19 Uhr

## Wer baut - sollte Dryvit prüfen die perfekte Aussenisolierung



Wir beraten Sie eingehend über alle bezüglichen Probleme

**SAP Baustoffe AG**  
9306 Freidorf bei St. Gallen  
Tel. 071 / 48 15 45

Gesucht

## Bauführer, Hilfsbauführer Bauzeichner

für selbständige Bearbeitung vielseitiger Bauaufgaben.  
Gutes Leistungssalär, gleitende Arbeitszeit.  
Eintritt sofort oder nach Uebereinkunft.  
Kontaktnahme mit  
**Charles R. Kälin, Architekturbüro, Winterthur**  
Telefon 052 / 29 79 48

## Einwohnergemeinde Aarburg

Wir suchen für unsere Bauverwaltung eine(n) erfahrene(n)

## Hochbau-Adjunkt(in)

### Arbeitsbereich:

- Beratung von Bauherren und Architekten
- Bearbeitung und Prüfung von Baugesuchen (Baupolizei)
- allgemeine Baukontrollen
- baulicher Zivilschutz
- Verhandlungen mit Privaten und Behörden
- Bauführung, Unterhalt und Verwaltung der gemeindeeigenen Liegenschaften
- Mitarbeit in der Orts- und Quartierplanung und in Fachkommissionen
- selbständige Erledigung der entsprechenden Korrespondenz

### Wir bieten:

- interessante, abwechslungsreiche und weitgehend selbständige Tätigkeit
- eigenes Büro mit modern eingerichtetem Arbeitsplatz
- angenehmes Arbeitsklima in kleinerem Team
- den Anforderungen entsprechende Besoldung, Treueprämie, Fünftagewoche

### Wir erwarten:

- abgeschlossene Berufslehre als Hochbauzeichner(in)
- angenehme Umgangsformen
- Geschick im Verhandeln mit Privaten und Behörden

### Anstellungsbedingungen:

- im Rahmen der Dienst- und Besoldungsverordnung

### Stellenantritt:

- sofort oder nach Vereinbarung

### Anmeldung:

- schriftliche Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen sind an den Gemeinderat, 4663 Aarburg, zu richten.

Für weitere Auskünfte steht Ihnen der Bauverwalter gerne zur Verfügung (Telefon Büro: 062 / 41 30 51, Telefon privat: 062 / 51 03 49).

Der Gemeinderat

## Bauführer/Bautechniker

### Wir sind:

- ein junges, erfahrenes Team in der Immobilienbranche

### Ihre Aufgaben:

- selbständige Leitung von grösseren Ueberbauungen im Raum Zürich
- Devisierung
- Vergabe vorbereitung
- Kostenvoranschlag
- Rechnungswesen
- örtliche Bauleitung

### Wir erwarten:

- Bewerber mit guter, solidier Grundausbildung
- mehrjährige praktische Erfahrung mit grösseren Baustellen
- eigene Initiative
- exaktes Arbeiten
- Verhandlungsgeschick

### Idealalter:

- 25 bis 35 Jahre

### Wir bieten:

- angenehmes Arbeitsklima
- gute Honorierung
- gute Sozialleistungen

### Eintritt:

- sofort oder nach Vereinbarung

Bitte telefonieren Sie unserem Herrn R. Kütt, Telefon 01 / 32 88 70, zwecks Vereinbarung einer unverbindlichen Besprechung.



Martin Bau- und Verwaltungs AG  
8008 Zürich  
(beim Bahnhof Stadelhofen)  
Mühlebachstrasse 7

Anliker + Co. AG  
Bauunternehmung  
Gerliswilstrasse 10  
6020 Emmenbrücke  
Tel. 041/55 26 26

## Ein lebendiger Arbeitsort: West-Berlin

Wir suchen für die Planbearbeitung einer grossen Wohnüberbauung in West-Berlin

## 2 Hochbauzeichner

Sie werden in einem kleinen Team mit viel Initiative mithelfen, ein bedeutendes Bauwerk in vorfabrizierter Bauweise zu erstellen.

Rufen Sie uns gleich an, damit wir uns kennen lernen und alle Einzelheiten miteinander besprechen können. Die Konditionen sind interessant.



77

## Entwicklung und Eignungsprüfung neuer Vorfabrikationssysteme im Wohnungs- und Industriebau

Mit dieser, hohes fachliches Können und einschlägige Erfahrung voraussetzende Aufgabe kann sich ein ideenreicher

## ARCHITEKT

bei unserem Kunden, einer grossen Projektierungsfirma im Raum Zürich, spezialisiert befassen. Von der Untersuchung der bestehenden Systeme, der Abklärung der technischen Bedürfnisse bei Architekten und Bauunternehmern über die eigentliche Entwicklungsarbeit, die Materialauswahl bis zur Verhandlung mit den produzierenden Unternehmen und den Testverfahren wird alles in seiner Hand liegen, auch der Aufbau einer Arbeitsgruppe, deren

## LEITUNG

und fachliche Förderung er übernehmen wird.

Herren, mit den für diese Pionierstellung nötigen Fähigkeiten und dem nötigen Realisierungsvermögen, bitten wir, sich schriftlich oder telefonisch mit uns in Verbindung zu setzen. Wir sichern im voraus diskrete Behandlung Ihrer Anfrage zu.

**AG FÜR PERSONALBERATUNG ZÜRICH**

TALSTRASSE 20  
TEL. 01 25 96 56

Generalunternehmen sucht per sofort oder nach Uebereinkunft

## Bauführer

Sind Sie

- fähig, grössere Bauvorhaben selbständig zu leiten
- gewohnt, Ihnen übertragene Arbeiten sorgfältig und einwandfrei zu erledigen
- sicher und angenehm im Kontakt mit Bauherren und Unternehmern

dann finden Sie bei uns einen interessanten, abwechslungsreichen Arbeitsplatz in jungem Team, zeitgemässes Salär, Prämienystem, Pensionskasse usw. Eine moderne Wohnung kann zur Verfügung gestellt werden.

Rufen Sie uns an: **Telefon 01 / 91 06 26, intern 27.**

**GESUCHT**  
per sofort oder nach Vereinbarung

## Bautechniker-Bauführer

in kleines Architekturbüro für Kostenvoranschläge (Devisierung), Bauabrechnungen usw., für verschiedene Bauvorhaben.

Bedingung: versiert, Mindestalter 30 Jahre.

Wir bieten: angenehmes Arbeitsklima, zeitangepasstes Salär usw.

Bewerber melden sich bei:

**Architekturbüro T. Pálfalvy**  
8050 Zürich, Jungholzstrasse 6, Telefon 01 / 46 42 33

Bitte Fräulein von Arb verlangen

Gesucht

## Bauzeichner

mit Freude am Beruf, an der Arbeit und Interesse für Weiterbildung mit Entwicklungsmöglichkeiten in selbstständiger Planung oder Bauleitung.

Ausgezeichnete Sozialeinrichtungen und Möglichkeit zur Mitarbeit in kleinen Teams an verschiedenen Arbeitsorten.

Sie erreichen uns für eine unverbindliche Besprechung über Telefon 064 / 71 41 81, oder senden Sie Ihre Kurzofferte unter Chiffre SBZ 713 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Für die Projektierung und Bauleitung grösserer Staats- und Gemeindestrassen suchen wir tüchtigen

## Ingenieur-Techniker HTL

Arbeitsbeginn: 1. Okt. 1973 oder nach Uebereinkunft. Das Arbeitsgebiet umfasst vorwiegend: Vermessung, Projektierung (mit elektronischer Achsberechnung), Bauleitung, Abrechnung, Verkehr mit Bauherrschaft und Unternehmung.

Unser Büro mittlerer Grösse verfügt über ein gutes Arbeitsklima und befindet sich im Zentrum der Stadt St. Gallen.

Rufen Sie uns bitte an, damit wir einen Ihnen angenehmen Termin für eine Besprechung vereinbaren können.

**Ingenieurbüro E. + P. Grünenfelder**  
dipl. Bauingenieure ETH/SIA  
9000 St. Gallen, Müller-Friedberg-Strasse 1

# HATT-HALLER

Wir suchen für unsere Abteilung Generalunternehmung einen verantwortungsbewussten, initiativen

## Arch.-Techniker HTL als Projektleiter

### Aufgabenbereich:

- Verhandlungen mit Bauherren, Behörden und Unternehmen
- Koordination des Arbeitsablaufs zwischen Bauherr, Planungsteam und Generalunternehmung
- Erstellen von Kostenvoranschlägen und Generalunternehmerofferten in Zusammenarbeit mit Spezialfachleuten
- Leiten der Ausführung von grossen und technisch anspruchsvollen Hochbauten (Bauleitungs-, Termin- und Kostenüberwachung)

### Anforderungen:

- Erfahrung in der Bauleitung von grösseren Bauvorhaben im Hochbau
- Organisationstalent, Verhandlungsgewandtheit
- Fähigkeit und Wille, selbständig grössere und technisch schwierige Bauobjekte in Teamarbeit durchzuführen

Bewerber, die auf eine ausbaufähige, entsprechend honorierte Dauerschule mit zeitgemässen Sozialleistungen reflektieren und Sinn für Zusammenarbeit haben, sind höflich eingeladen, uns ihre Offerte, die streng vertraulich behandelt wird, zuzustellen oder sich mit unserem Personalchef, Telefon 01 / 23 84 30, in Verbindung zu setzen.



AG Heinr. Hatt-Haller  
Hoch- und Tiefbau-Unternehmung  
8022 Zürich, Bärenstrasse 25  
Telefon 01 / 23 86 30

Architekturmodelle in Gips,  
Holz, Plexiglas, termingerecht  
und in tadelloser Ausführung

## Architekturmodelle

Zaborowsky & Schalk  
Neumarkt 10, 8001 Zürich  
Telefon 34 22 16  
Siewerdtstr. 99, 8050 Zürich  
Telefon 46 62 11

Ingenieurbüro in Winterthur sucht

## Bauingenieur

als Statiker und Teamchef.

Wir bieten eine vielseitige Tätigkeit im Hoch- und Tiefbau, fortschrittliche Arbeitsbedingungen, umfassende Sozialleistungen und gegebenenfalls Gewinnbeteiligung.

Offerten von Interessenten mit mehrjähriger Praxis sind erbeten unter Chiffre 4365 an Mosse-Annونcen AG, 8023 Zürich.

## Unternehmerpersönlichkeit

Im Auftrag eines bekannten und alteingeführten schweizerischen Unternehmens des Lehrgerüstbaus in Zürich suche ich den

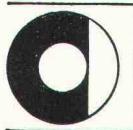
## Ingenieur-Techniker HTL oder Bauingenieur-Techniker HTL

Ihr Aufgabenbereich: Sie übernehmen «in eigener Regie» den optimalen Einsatz des Lehrgerüstmaterials unter strikter Beachtung der Wirtschaftlichkeit. Sie weiten die Marktposition des Unternehmens aus durch gezielte fachliche und kommerzielle Beratung, Information und Mithilfe bei der Lösung schwieriger Probleme. Sie betreuen in eigener Verantwortung die verschiedenen Objekte vom ersten Kontaktgespräch, der Offertstellung, Berechnung, Ueberwachung der Montage und Baustellenkontrolle bis zur definitiven Abrechnung. Als Nebenaufgaben obliegen Ihnen die Mithilfe bei der Einführung neuer Produkte, beratende Tätigkeit im Sektor Lehrgerüst-Verkauf und Spezialaufgaben im Bereich Schalungsbau.

Sie sind Ingenieur-Techniker HTL oder Bauingenieur HTL mit Erfahrung im Tiefbau oder evtl. im Stahlbau. Sie sind eine praktisch-technisch begabte, flexible Persönlichkeit mit Organisationstalent, Verkaufsgeschick und Abstehvermögen. Sie sind etwa 28- bis 38jährig.

Dann bietet sich Ihnen hier nach sorgfältiger Einarbeit ein weitgespannter und selbständiger Arbeitsbereich bei grosszügiger Honorierung Ihrer Leistung und guten Sozialleistungen.

Richten Sie bitte Ihre ausführliche Bewerbung mit handgeschriebenem Begleitbrief, Foto, Lebenslauf und Zeugniskopien an den beauftragten Personalberater. Ich sichere Ihnen uneingeschränkte Diskretion zu.



Walter Cadonau Personalmarketing  
8008 Zürich Mühlebachstrasse 35  
Telefon 01.32 2155

PEIKERT

Wir sind ein mittelgrosses Unternehmen, bestehend aus Architekturbüro und Generalunternehmung. Das Hauptgewicht unserer Tätigkeit liegt beim vorfabrizierten Bauen.

Zur Ergänzung unseres Teams suchen wir einen initiativen und an selbständiges Arbeiten gewöhnten

## Hilfsbauführer

mit guten organisatorischen Fähigkeiten und Verhandlungsgeschick. Als Aufgabenbereich ist vorgesehen:

- örtliche Bauführung in Zusammenarbeit mit dem verantwortlichen Bauleiter
- Organisation und Ueberwachung von Garantiearbeiten
- Mitarbeit bei der techn. Liegenschaftenverwaltung (Unterhalt)
- Mitarbeit bei der Kostenermittlung und Abrechnung

Dieser Posten eignet sich speziell für einen Handwerker mit abgeschlossener Berufslehre (Maurer oder anderer Bauberuf) und einigen Jahren praktischer Tätigkeit.

Wir bieten Ihnen eine vielseitige Tätigkeit mit guten Weiterbildungsmöglichkeiten sowie überdurchschnittliche Anstellungsbedingungen.

Gerne erwarten wir Ihre telefonische oder schriftliche Bewerbung an:

**Peikert Contract AG**  
6300 Zug, Industriestrasse 22  
Telefon 042 / 21 32 35 (Herr R. Peikert)

Einem jungen, zielstrebigem

## Bauzeichner/Bauführer

bieten sich in unserer Generalunternehmung ausgezeichnete Chancen einer beruflichen Weiterentwicklung. Wir suchen einen initiativen Mitarbeiter für unsere neu geschaffene Abteilung Umbau, die interessante Umbauten betreut.

Ihre gute Ausbildung ist für uns wichtig, aber auch Ihr Sinn für Zusammenarbeit und Koordination. Durch Ihre integre Persönlichkeit und Ihr Engagement für neue wirtschaftliche Lösungen im Baugewerbe werden Sie einen positiven Beitrag zum Image unserer Firma leisten können.

Wir verlangen viel von Ihnen, honorieren Ihren Einsatz und Ihre Qualifikationen aber entsprechend grosszügig nach dem Leistungsprinzip. In unserer aufstrebenden Generalunternehmung erwarten Sie auch moderne Sozialleistungen.

Sie sollten uns anrufen und eine Besprechung vereinbaren. Wir werden Sie gerne über unsere Firma und Ihren zukünftigen Arbeitsplatz orientieren.



**IWOBAU AG, Generalunternehmung**  
8304 Wallisellen, Grindelstrasse 5  
Telefon 01 / 93 01 81, intern 23

## Hochbauzeichner

mit eigenem Büro empfiehlt sich überlasteten Architekten, Baumeistern und Privaten für Architekturarbeiten sowie Bauleitung zu günstigen Bedingungen. Offerten erbeten unter Chiffre OFA 2409 R an Orell Füssli Werbe AG, 5001 Aarau.

# GöhnerBauten

In unser technisches Büro für Elementbau und Wohnungsbau suchen wir einen

## Bauzeichner oder technischen Zeichner

(auch Zeichnerin) mit organisatorischen Fähigkeiten.

Sein Arbeitsgebiet umfasst das Zeichnen von Verkaufs- und Projektplänen sowie das Vorbereiten von Prospektunterlagen.

Wir bieten unserem neuen Mitarbeiter einen selbständigen, interessanten Wirkungskreis, haben gleitende Arbeitszeit und ein Personalrestaurant im Hause.

Bitte wenden Sie sich an den Personalchef der

## Ernst Göhner AG

Neubauten, Generalunternehmung  
Hegibachstrasse 47, Postfach, 8032 Zürich, Telefon 01-53 58 00

# GöhnerBauten

**Wer sich heute einen Swimming-pool „baut“, kauft alles bei Hartmann AG.**  
8320 Fehrlitorf  
Tel. 01 97 73 49/01 97 76 21

Für anspruchsvollen Altersheimbau in Meggen LU suchen wir einen einsatzfreudigen

## Bauführer

zur Mithilfe der örtlichen Bauleitung (Submission bis Abrechnung). Einem jungen Bewerber (evtl. mit Baustellenerfahrung) wird nach gründlicher Einarbeitung ein den Fähigkeiten entsprechendes Salär mit den üblichen Sozialleistungen geboten.

Eintritt sofort oder nach Vereinbarung.

Interessenten richten eine Kurzofferte an

**Rud. Mathis, Architekt**  
8023 Zürich, Löwenstrasse 59, Tel. 01 / 27 52 53  
oder vereinbaren einen Termin mit unserem Bauführer in Meggen, Herrn Uehlinger, Telefon 041 / 37 23 97, für eine unverbindliche Besprechung.

# bbs

Wir suchen

## Eisenbeton-, Tiefbau- und Planungszeichner und Zeichnerinnen

für unser Hauptbüro in Bern

Nach Einarbeitung und bei genügenden Sprachkenntnissen ist eine Versetzung in ein Projekt- oder Bauleitungsteam im Ausland möglich.

Bitte schreiben oder telefonieren Sie uns

## Balzari Blaser Schudel Ingenieure und Planer

3006 Bern Kramburgstrasse 14  
Tel. 031 44 69 11

## Polizeiamt der Stadt Zürich

Beim Feuerwehrinspektorat ist so bald als möglich die Stelle eines

## Technikers der Feuerpolizei

zu besetzen.

**Aufgabenbereich:** selbständige Durchführung von Erhebungen und Kontrollen feuerpolizeilicher Art. Abfassen von Verfügungen und Anträgen. Planbegutachtungen im Baupolizeiverfahren.

**Anforderungen:** die Bewerber haben sich über eine gute Allgemeinbildung, technische Kenntnisse und mehrjährige Praxis im Baufach und auf dem Gebiete der Feuerungsanlagen auszuweisen.

**Wir bieten:** angenehmes Arbeitsklima. Nach guter Einführung in die abwechslungsreiche Aufgabe der Feuerpolizei eine interessante, selbständige Tätigkeit. Bezahlung im Rahmen der städtischen Besoldungsverordnung; 13. Monatslohn; Treueprämie; Pensions- und Unfallversicherung; Fünftagewoche.

**Anmeldung:** Ihre handschriftliche Bewerbung mit Lebenslauf, Bildungsgang, bisheriger Tätigkeit, Zeugnisabschriften und einer Fotografie ist mit der Ueberschrift «Techniker der Feuerpolizei» bis 31. August 73 dem Polizeivorstand der Stadt Zürich, Amtshaus I, 8001 Zürich, Bahnhofquai 3, einzureichen.

Der Adjunkt der Feuerpolizei erteilt über weitere Fragen gerne nähere Auskunft (Telefon 01 / 33 76 30, intern 25, von 7 bis 9 Uhr).

Zürich, 11. Juli 1973

**Der Polizeivorstand der Stadt Zürich**

## Wir übernehmen

die periodische Erstellung von Auftragsnachkalkulation, Kostenstellenstatistik und Produktivitätsstatistik mit einer Datenverarbeitungsanlage.

**BMP Dr. Pelli+Co., Beratung in Mathematik und Physik**  
Hofwiesenstrasse 18, 8057 Zürich, Tel. 01 / 28 40 00

Leistungsfähiges Bauleitungsbüro mit qualifiziertem

## Bauführerteam

übernimmt in freier Mitarbeit Submission, örtliche Bauleitung inkl. Baubegleitung zu interessanten Bedingungen (Pauschalhonorare).  
Offeraten unter Chiffre SBZ 664 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

**Bureau d'ingénieurs civils Bourquin et Stencek**  
8, chemin Rieu, 1208 Genève

béton armé, préfabrication, charpente métallique  
cherche

## Dessinateur

Le champ d'activité sera adapté à l'expérience et aux compétences personnelles.

Entrée immédiate ou à convenir.

Adresser votre offre manuscrite avec curriculum vitae ou téléphonez au No 022 / 35 55 45.

Gesucht in kleineres Ingenieurbüro (7 Mann) mit angenehmer Atmosphäre

## 1 Ingenieur-Techniker

Interessante statische Arbeiten im Industriebau, Wohnbau, öffentliche Bauten usw. Bauleitung für Strasse und Hängesicherungen. Frei wählbare Arbeitszeit. Personalfürsorge. Büro vis-à-vis Bahnhof Enge.

**Adam Magyar, dipl. Bauingenieur SIA**  
8002 Zürich, Seestrasse 11  
Telefon Büro: 01 / 25 43 08      privat: 01 / 25 53 00

Grosser Schweizer Baukonzern sucht für seinen Bereich Generalunternehmung einen bestausgewiesenen

## Baufachmann-Kalkulator

### Wirkungsbereich:

marktgerechte Kostenschätzung  
Ausarbeiten von Kostenvoranschlägen und Generalunternehmerofferten  
Mitwirkung bei der Auftragsakquisition

### Anforderungen:

erfolgreiche Praxis als Baufachmann-Kalkulator auf dem Hochbaugebiet  
sicherer Rechner  
wirtschaftlich-kaufmännisches Denken

### Angebot:

weitgehend selbständige Tätigkeit in dynamischem Team  
Dauerstelle mit konkreten Entwicklungsmöglichkeiten  
der Verantwortung entsprechende hohe Entlohnung  
fortschrittliche Soziale Leistungen

### Anmeldung:

Interessenten sind gebeten, ihre Kurzbewerbung an die beauftragte Personalberatung zu senden. Es können auch Anmeldebogen bezogen werden. Diskretion wird zugesichert.  
Allfällige Sperrvermerke werden berücksichtigt.

**Personalberatung Dr. Emil Greber**

Löwenstr. 11 CH - 8001 Zürich/Schweiz Tel. 01 / 27 84 32



# HEIERLI

## Autobahnbau

Für die Bauleitung der Nationalstrasse N 1, Zürich—Winterthur, und für die HLS Brüttisellen—Hegnau suchen wir zur Ergänzung des Mitarbeiterstabs einen

## Tiefbauzeichner

für vielseitige und abwechslungsreiche Tätigkeit im Büro und auf den Baustellen.

Es kommen nur gutqualifizierte Bewerber in Frage, denen wir Dauerstellen mit Weiterbildungs- und Aufstiegsmöglichkeiten zum Bauleiter bieten können.

### Ingenieurbüro Heierli 8307 Tagelswangen

Bauleitung N 1, Zürich—Winterthur  
Wangenerstrasse, Telefon 052 / 32 46 26

Wir sind ein grösseres Ingenieurbüro, das in allen drei Bodenseestaaten interessante Projekte im Hoch-, Industrie- und Brückenbau bearbeitet.

Als Ergänzung für unser Team suchen wir zwei

## Eisenbetonzeichner

Wir führen mit Ihnen gerne ein für Sie unverbindliches und selbstverständlich diskretes Informationsgespräch. Rufen Sie bitte, am besten abends, unseren Herrn Böni über seine Privatnummer 072 / 8 44 64 an.

**Ingenieurbüro H. Böni + G. Oksakowski**  
dipl. Ingenieure  
CH-8280 Kreuzlingen, Sonnenhaldenstrasse 1  
Telefon 8 57 22  
D-775 Konstanz, Schützenstrasse 22, Telefon 2 70 61  
A-6800 Feldkirch, Reichsstrasse 175, Telefon 24 72

Hätten Sie Interesse und Freude, sich in einer Bauunternehmung mit modernem Management zum Bauführer weiterzubilden?

Wir bieten jungen Berufsleuten mit abgeschlossener Maurer- und Bauzeichnerlehre mit Anschlussausbildung die Möglichkeit, sich unter Anleitung zum erfahrenen Bauführer weiterzubilden.

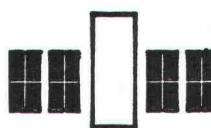
Wir suchen daher einen jungen, initiativen

## Hilfsbauführer

vorwiegend für den Einsatz im Industrie- und Eisenbetonbau in der Stadt Zürich.

Wir freuen uns auf Ihre Kurzofferte oder auf Ihren Anruf.

**TH. BERTSCHINGER AG**  
Hoch- und Tiefbauunternehmung  
8042 Zürich, Schaffhauserstrasse 78  
Telefon 01 / 60 27 55, intern 27



## Fensterfabrik

DV- und JV-Fenster  
für Neu- und Umbauten  
liefert Ihnen prompt

**Tel. 01 / 52 63 45**

**NEURURER-WISMER, Freihofstrasse 1/3, 8048 Zürich**

## Bauzeichner-Team

übernimmt zeichnerisch-konstruktive Arbeiten auf den Gebieten Strassenbau, Entwässerungen, Abwasser, Verkehrstechnik, Eisenbeton.

Offerten unter Chiffre 4295 an Mosse-Annnoncen AG, 8023 Zürich.

Bestausgewiesener

## Architekt ETH

übernimmt allerlei architektonische Arbeiten in freier Mitarbeit zu günstigen Bedingungen (Vor- und Bauprojekte, Projektstudien, Ausführungen usw.).

Offerten unter Chiffre SBZ 703 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Wir suchen in die Ingenieurabteilung unserer Unternehmung in Dällikon bei Zürich einen

## Eisenbetonzeichner

für die Projektierung von Wohnbauten sowie von vorfabrizierten Betonkonstruktionen für Industrie- und Gewerbegebäuden.

Wir bieten Gelegenheit zur Einarbeitung in die Betonvorfabrikation und Aufstiegsmöglichkeiten in wachsender Unternehmung.

Sehr gute Entlohnung.

Eintritt sofort oder nach Vereinbarung.

Bitte melden Sie sich bei



## RUDOLF STÜSSI AG

Vorfabrizierte Betonbauten  
8108 Dällikon ZH  
Telefon 01 / 71 40 40

Gesucht in Architekturbüro in Baden

## Bautechniker/Bauzeichner

zur Bearbeitung vielseitiger Bauaufgaben.  
Interessante Entwicklungsmöglichkeiten.

sowie einen

## Bauführer

mit einigen Jahren Praxis.

Bewerber mit guten Fachkenntnissen richten ihre Offerte an:

**G. Siegenthaler, Architekt SIA/SWB**  
5400 Baden, Wettingerstrasse 23  
Telefon 056 / 26 24 34

## Wir suchen

### Architekt ETH

für die Mitarbeit an interessanten, aktuellen und grundsätzlichen Planungen und Realisierungen im Zusammenhang mit Schulhausbau, Siedlungsbau, Kommunalbau und Bauen in der Altstadt.

Wir erwarten von Ihnen gestalterische Fähigkeiten sowie theoretische und praktische Kenntnisse. Ihre Mitarbeit würden wir entsprechend Ihren Fähigkeiten und Neigungen gemeinsam festlegen.

Für ein Gespräch stehen wir jederzeit gerne zur Verfügung.

**Urs Burkhard + Adrian Meyer + Max Steiger**  
Architekten SIA/SWB  
Dammstrasse 7, 5400 Baden  
Telefon 056 / 22 86 44

Zur Ergänzung unseres Teams suchen wir einen gutqualifizierten, initiativen

### Eisenbetonzeichner

Wir wünschen in unserem zukünftigen Mitarbeiter einen angenehmen Kollegen zu finden, der bereit ist, weitgehend selbstständig zu arbeiten.

Wir bieten eine abwechslungsreiche Tätigkeit im Brücken-, Industrie- und Wohnungsbau sowie ein angenehmes Arbeitsklima und fortschrittliche Arbeitsbedingungen.

Es würde uns freuen, Sie zu einer unverbindlichen Aussprache treffen zu dürfen.

**F. Minikus und E. Witta**  
dipl. Bauingenieure ETH/SIA  
8032 Zürich, Biberlinstrasse 16  
Tel. 01 / 55 04 66  
5400 Baden, Mellingerstrasse 22  
Tel. 056 / 22 92 25

Wir tasten uns zu einem Schulbausystem durch. Die ersten Prototypen sind in Vorbereitung. Skelettbau, verschiebbare Wände und mechanische Lüftung gewährleisten freie Unterteilbarkeit in Räume beliebiger Grösse.

Nächsten Frühling werden wir mit dem Bau mehrerer Anlagen in dieser Art beginnen. Vorher sind aber noch zahlreiche Schlüsseldetails zu lösen. Ferner übertragen wir unsere bisherigen Erfahrungen laufend auf neue Entwürfe.

Haben Sie Interesse, in diesen Prozess einzusteigen? Als Entwerfer oder Konstrukteur oder beides zugleich? Als Deviseur und Bauführer?

Wir suchen:

**Architekt-Techniker**  
**Hochbauzeichner**  
**Bauführer**  
**Hilfsbauführer**

**Roland Gross**  
Architekt SIA  
Pilatusstrasse 2  
8032 Zürich  
Telefon 01 / 34 44 98

Zur Ergänzung unseres qualifizierten Mitarbeiterteams suchen wir für sofortigen oder späteren Eintritt einen

### Bauingenieur- Techniker HTL

für die Projektierung von interessanten Bauten auf dem Gebiete des Industrie-, Hoch- und Brückenbaus. Unser Ingenieurbüro mit langfristigem Bestand an anspruchsvollen und abwechslungsreichen Aufträgen bietet Ihnen entwicklungsfähige Dauerstellen sowie fortschrittliche Arbeitsbedingungen.

Interessenten bitten wir, sich telefonisch oder schriftlich mit uns in Verbindung zu setzen.

**E. HAEMMIG + H. C. HEPP**  
Ingenieurbüro SIA/ASIC  
Riehenstrasse 64, 4000 Basel  
Telefon 061 / 33 39 89

Wir sind ein mittelgrosses Unternehmen, bestehend aus Architekturbüro und Generalunternehmung. Das Hauptgewicht unserer Tätigkeit liegt beim vorfabrizierten Bauen.

Zur Ergänzung unseres Teams, im Hinblick auf grössere Bauvorhaben, suchen wir einen initiativen und erfahrenen

## **Bauleiter**

für die selbständige Leitung von grösseren Baustellen im Bereich Schul-, Wohnungs- und Industriebau vom Kostenvoranschlag/GU-Offerte bis zur Abrechnung.

Die Bewältigung der gestellten Aufgaben erfordert Ueberblick, Sachkenntnis und Organisationstalent sowie ein sicheres Auftreten und Durchsetzungsvermögen. Fachlich kommen dafür Architekten/Techniker HTL oder Baufachleute mit gleichwertiger Praxis und Erfahrung in Frage.

Wir bieten Ihnen eine vielseitige Tätigkeit mit angenehmem Arbeitsplatz und überdurchschnittlichen Anstellungsbedingungen.

Gerne erwarten wir eine erste telefonische oder schriftliche Kontaktnahme.

### **PEIKERT CONTRACT AG**

6300 Zug, Industriestrasse 22

Telefon 042 / 21 32 35, Herr R. Peikert

Bauunternehmung sucht

## **dipl. Bauingenieur**

als Chef der

## **Untertagbauabteilung**

Aufgabenbereich:

- Offertbearbeitung
- Bauüberwachung
- Führen von Verhandlungen
- Beratung

Anforderungen:

- abgeschlossenes Hochschulstudium
- Baustellenerfahrung
- Submissionspraxis
- Verhandlungsgewandtheit
- Fähigkeit und Wille, selbständig in Zusammenarbeit mit dem Abteilungsleiter grössere und technisch anspruchsvolle Bauprojekte zu bearbeiten und auszuführen

Bewerber, die auf eine ausbaufähige, entsprechend honorierte Dauerstelle mit zeitgemässen Sozialleistungen reflektieren und Sinn für Zusammenarbeit haben, sind höflich eingeladen, uns ihre Bewerbung, die streng vertraulich behandelt wird, unter Chiffre OFA 3163 Zg an Orell Füssli Werbe AG, Postfach, 8022 Zürich, zuzustellen.



Bei unserer Bauabteilung am Hauptsitz in Bern sind folgende Stellen zu besetzen:

## **Architekt- Techniker HTL**

als Projektierungsleiter für den Industriebau. Befähigung zur Führung eines kleinen Teams erwünscht.

## **Oertlicher Bauleiter**

für den Industriebau. Praxis erwünscht.

## **Hochbauzeichner**

zur Bearbeitung von Planungs- und Bauprojektplänen des Industriebaus.

2 Arbeitszeiten nach freier Wahl.  
Personalrestaurant.

Wenden Sie sich für eine unverbindliche Kontaktnahme an

**Bernische Kraftwerke AG**  
**Personalabteilung**  
**Viktoriaplatz 2, 3000 Bern 25**  
**Telefon (031) 40 51 11**

## Architekt-Techniker HTL

26jährig, Erfahrung im Schulbau, Wohnungsbau und landwirtschaftlichem Bauen, sucht Stelle als Entwerfer in fortschrittlichem Architekturbüro der Stadt Bern oder Umgebung.  
Arbeitsantritt Mitte September 1973.  
Angebote sind zu richten unter Chiffre SBZ 712 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Zu verkaufen eine

## Waage

Marke Pfister, neu, 40 Tonnen Tragkraft, stationär, ab sofort abzugeben.  
Telefon 061 / 73 12 58

## Architekt

(35) mit Erfahrung im In- und Ausland (Sprachen: Deutsch, Italienisch, Französisch und Spanisch) sucht interessanten Job in Architekturbüro.  
Offeraten unter Chiffre 13-301748 an Publicitas, 7002 Chur.

## Dipl. Architekt ETH SIA

mit drei Jahren Praxis im In- und Ausland, sucht Anstellung für interessante Entwurfs- und Planungsaufgaben.  
Telefon 01 / 73 15 63

## Eisenbetonzeichner

übernimmt in freier Mitarbeit sämtliche Eisenbetonarbeiten.  
Raum St. Gallen—Wattwil.  
Angebote unter Chiffre SBZ 711 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Tiefbauzeichner

sucht neuen Wirkungskreis (Ingenieurbüro, Tiefbau). Bevorzugtes Arbeitsgebiet: linkes Zürichseeufer. Frühestens 1. Oktober 1973.  
Offeraten mit detaillierten Angaben über Salär unter Chiffre OFA 3162 Zf, Orell Füssli Werbe AG, Postfach, 8022 Zürich.

## Junger dipl. Architekt ETH

sucht interessante Stelle im Raum Zürich—Zug.  
Offeraten unter Chiffre SBZ 710 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Erdbaulaborant

mit Erfahrung in Bodenmechanik und Kontrolle im Strassenbau sucht Stelle als Bauleiter oder Bauführer.  
Offeraten sind erbettet unter Chiffre SBZ 708 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Eisenbetonzeichner

mit zweijähriger Praxis sucht neue Arbeitsstelle.  
Offeraten sind zu richten unter Chiffre SBZ 707 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Junge Architektin dipl. ETH

sucht interessanten Arbeitsplatz in Zürich. Evtl. auch halbtags.  
Offeraten unter Chiffre SBZ 706 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Dipl. Kult.-Ing. ETH

mit vierjähriger Praxis in Orts- und Regionalplanung sucht neuen Wirkungskreis. Raum Zürich, evtl. Nordwestschweiz.  
Offeraten unter Chiffre SBZ 704 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Bauingenieur-Techniker HTL

mit EDV-Erfahrung und dreijähriger Praxis (vorwiegend Statik) sucht auf Herbst 1973 oder nach Uebereinkunft Stelle in Ingenieurbüro im Raume Basel—Luzern.

Angebote erbettet unter Chiffre 29-44198 an Publicitas, 4600 Olten.

Der revidierte Verfassungsartikel BV 34quater betreffend berufliche Vorsorge wurde 1972 vom Souverän angenommen. Das bedeutet, dass

- sämtliche Arbeitgeber ihre bestehenden betrieblichen Vorsorgeeinrichtungen den neuen gesetzlichen, insbesondere steuerrechtlichen Mindestvorschriften anpassen müssen
- sämtliche Arbeitgeber, die noch keine Vorsorgeinstitution errichtet haben, verpflichtet werden, ihre Arbeitnehmer in einer beruflichen Vorsorgeeinrichtung im nötigen Umfang zu versichern.

Es empfiehlt sich für den Unternehmer, wenn er sich bereits heute über diese aktuellen Fragen der zweiten Säule informieren und bei Errichtung neuer oder Anpassung bestehender Vorsorgeinstitutionen beraten lässt.

Anfragen sind zu richten unter Chiffre SBZ 705 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Gesucht

## Techniker HTL und Zeichner

nach Frankreich für Bauten in Europa und Uebersee.

Offeraten an

F. R. Imholz, Architekt, 42, rue Paris, O 3000 Moulins, France.

## Gesucht selbständiger

## Bauzeichner-Bauführer

zur Bearbeitung interessanter Bauvorhaben.  
Zeitgemäßes Salär.

Eintritt sofort oder nach Uebereinkunft.

Max Brand, Architekt SIA  
8037 Zürich, Rotbuchstrasse 35, Telefon 01 / 26 66 11

## Qualifiziertes Zeichnerbüro

übernimmt in freier Mitarbeit die Planbearbeitung in den Gebieten Eisenbeton, Stahl-, Holz- und Tiefbau sowie Bauleitung. Solide und termingerechte Arbeiten werden garantiert. Referenzen können angegeben werden. Bezahlung nach Vereinbarung. Raum Zürich und Umgebung wird bevorzugt.

Offeraten sind erbettet unter Chiffre SBZ 709 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Wir suchen einen tüchtigen

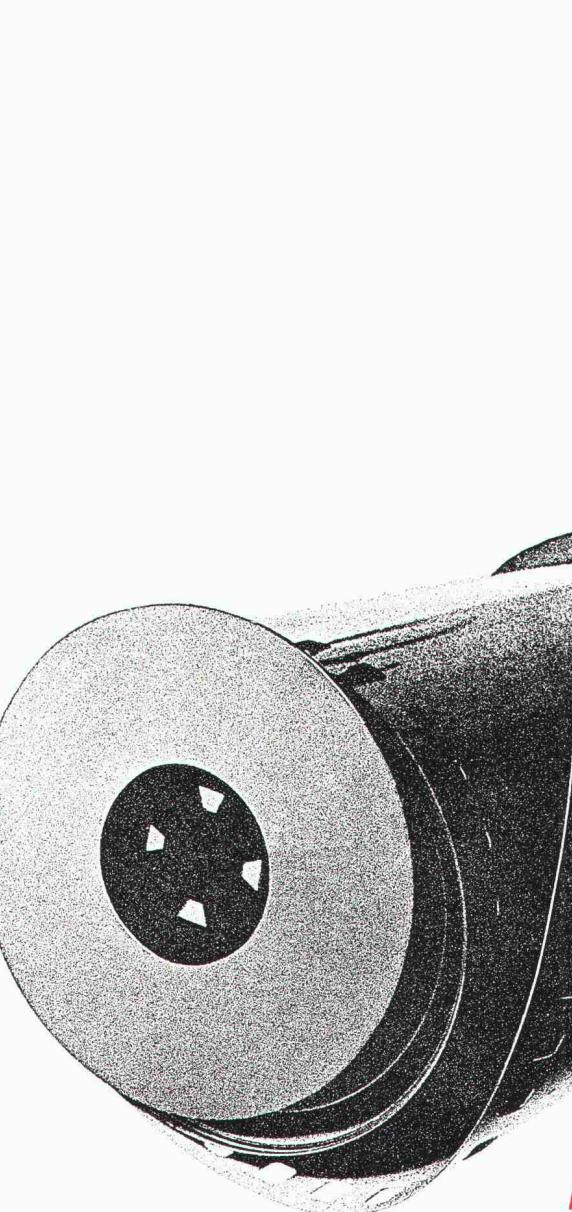
## Eisenbetonzeichner

wenn möglich mit Interesse, sich auch in das Arbeitsgebiet des Stahlbauzeichners einarbeiten zu lassen.

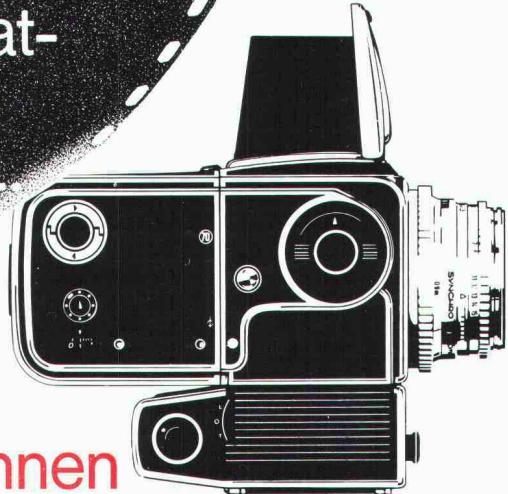
Wir bieten vielseitige Tätigkeit in angenehmem Arbeitsklima, fortschrittliche Anstellungsbedingungen.

Stahlbau AG, 4132 Muttenz

Wildensteinerstrasse 1, Telefon 061 / 53 24 54



Hasselblad  
500 EL/M:  
Die schnellste  
Mittelformat-  
Kamera  
der Welt...



...darum  
erschliesst Ihnen  
die Hasselblad  
500 EL/M ungeahnte  
Möglichkeiten.

- Stundenlang, Tage, Wochen und sogar Monate lang können Sie Ihre Hasselblad für Sie fotografieren lassen. Sie programmieren einfach die Schaltuhr auf Zeitabstände von 2 Sekunden bis 60 Stunden. Den Rest tut die Kamera selbst.
- Immer dann wenn es unentbehrlich, sinnvoller oder einfach bequemer ist, den Auslöser aus 1 Meter bis 1 Kilometer Entfernung zu betätigen, benutzen Sie die Fernauslösung per Kabel oder Funk. Die Hasselblad 500 EL/M ist die einzige 6x6 Reflexkamera, die das kann.
- Hasselblad kann Ihnen jede fotografische Aufgabe lösen. Sekundenschnell wechseln Sie von Farbnegativ auf Schwarz-weiss oder Dia, oder sogar vom 6x6 auf das 4x4 oder 4,5x6 cm Format. Ohne Zweitkamera, denn jedes Wechselmagazin ist eine zusätzliche Kamera!
- Hasselblad ist zuverlässig und wertbeständig. Höchste optische und mechanische Qualität, steter Ausbau des Systems und weltweiter Service bürgen dafür. Darum bevorzugt die NASA die Hasselblad Kameras für ihre Weltraumflüge und Mondlandungen. Exklusiv.

---

## H A S S E L B L A D

---

Ich interessiere mich für das Hasselblad-System, um Aufnahmen auf den folgenden Gebieten zu machen:

Bitte senden Sie mir die entsprechende Dokumentation.

Name \_\_\_\_\_ E9

Vorname \_\_\_\_\_

Beruf \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_

Ort \_\_\_\_\_

### Abschnitt

Über das Hasselblad-System und seine Möglichkeiten gibt es eine umfassende und ausführliche Dokumentation. Wir senden Ihnen gerne die Broschüre, welche Ihr Spezialgebiet behandelt. Füllen Sie bitten den Abschnitt aus und senden Sie ihn an:

Kodak Société Anonyme  
Vente Produits Hasselblad  
Case postale  
1001 Lausanne



Wenn  
Flachdach-Isolation,  
dann  
**Kork,**

wenn  
**Kork...**  
dann  
**heru-Kork**

Auch erhältlich bei den meisten Filialen  
der H.G. und Mitgliedern des  
Verbandes Schweiz. Baumaterial-Händler



heru Baukork

Hermann Herzog AG, Korkprodukte, Schneckenmannstrasse 25, 8044 Zürich  
Telefon 01/475434-36